



A teddy bear is shown in a dark, stylized landscape at night. The bear is holding a flashlight that illuminates a path. The background features a crescent moon and dark, rolling hills. The bear has a red flower patch on its chest.

脑洞大开

1 小熊波罗不想睡觉

【法】帕特丽·夏霍尔 / 著 【法】艾琳娜·乌泽 / 绘 刘畅 李焰明 / 译



第2辑

适合年龄 4-7 岁



中信出版社 CHINA CITIC PRESS

小熊波罗不想睡觉

图书在版编目(CIP)数据

小熊波罗不想睡觉/[法]夏霍尔,[法]乌泽著.绘:刘畅,李焰明译.—北京:中信出版社,2015.2
(脑洞大开.第2辑;1)

原文书名:L'Ours Polo n'a pas sommeil

ISBN 978-7-5086-5020-3

I. ①小… II. ①夏…②乌… ③刘…④李… III. 熊科—儿童读物 IV. Q959.838-49

中国版本图书馆CIP数据核字(2015)第013232号

L'Ours Polo n'a pas sommeil

Auteur: Patricia Holt(Fiction)

Illustrateur: Elène Usdin.

Copyright ©1999 by Éditions Nathan/HER-Paris, France.

Édition originale: L'OURS POLO N'A PAS SOMMEIL

Simplified Chinese translation copyright ©2015 by CITIC Press Corporation

ALL RIGHTS RESERVED

本书仅限中国大陆地区发行销售

小熊波罗不想睡觉

著者:[法]帕特丽·夏霍尔

绘者:[法]艾琳娜·乌泽

译者:刘畅 李焰明

策划推广:中信出版社(China CITIC Press)

出版发行:中信出版集团股份有限公司

(北京市朝阳区惠新东街甲4号富盛大厦2座 邮编 100029)

(CITIC Publishing Group)

承印者:鸿博昊天科技有限公司

开本:787mm×1092mm 1/16

印张:2 字数:19千字

版次:2015年2月第1版

印次:2015年5月第3次印刷

京权图字:01-2011-1910

广告经营许可证:京朝工商广字第8087号

书号:ISBN 978-7-5086-5020-3/Q·9

定价:12.00元

版权所有·侵权必究

凡购本社图书,如有缺页、倒页、脱页,由发行公司负责退换。

服务热线:010-84849555 服务传真:010-84849000

投稿邮箱:author@citicpub.com



目录

你将读到……



● 小故事

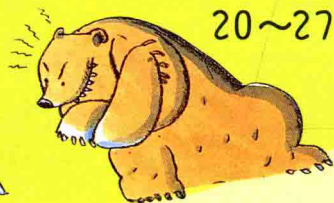
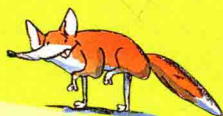
2~19页

小熊波罗不想睡觉

● 知识扩展

熊如何生活?

20~27页



● 菜谱

"三只熊"

28~29页



● 连环画

贪吃熊乌卡



30~31页

● 词语和图片

32页



目录

你将读到……



● 小故事

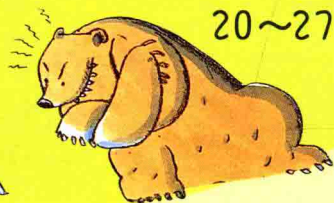
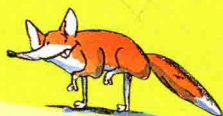
2~19页

小熊波罗不想睡觉

● 知识扩展

20~27页

熊如何生活?



● 菜谱

28~29页

"三只熊"



● 连环画

30~31页

贪吃熊乌卡



● 词语和图片

32页

理解故事中的生词



伤心

波罗觉得心里受伤了



波罗



你脑袋有问题吗？
你脑袋有病！你疯了！



溜进

悄悄地钻进，不被发现



大喊

大声地说道

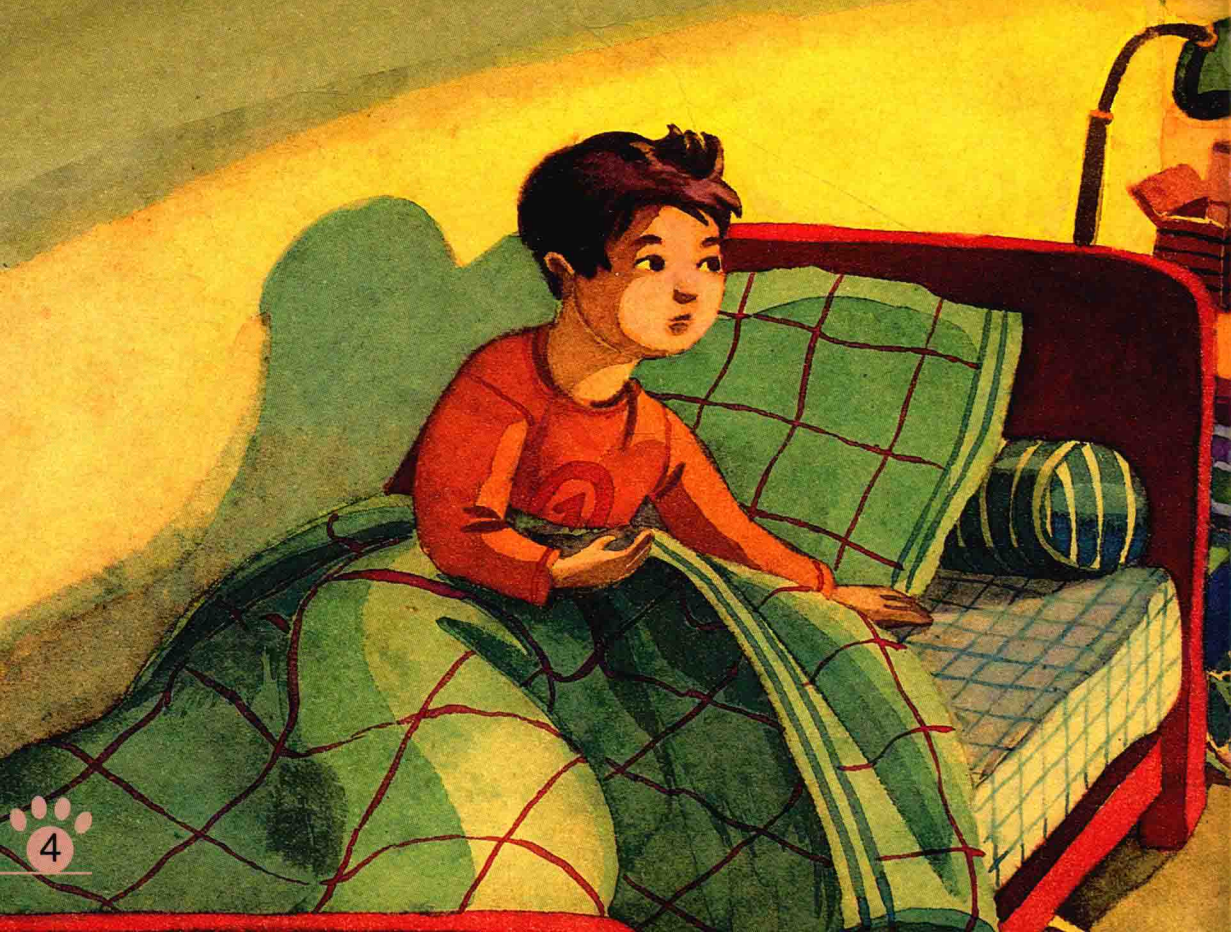


假装

装作

小熊波罗不想睡觉

小熊波罗不想上床睡觉。



他想和艾米尔一起玩。

“你脑袋有问题吗？”艾米尔回答，“明天早上我还要早起去上学呢。”

“既然如此，那我就走了！”波罗说着，摔门走了出去。



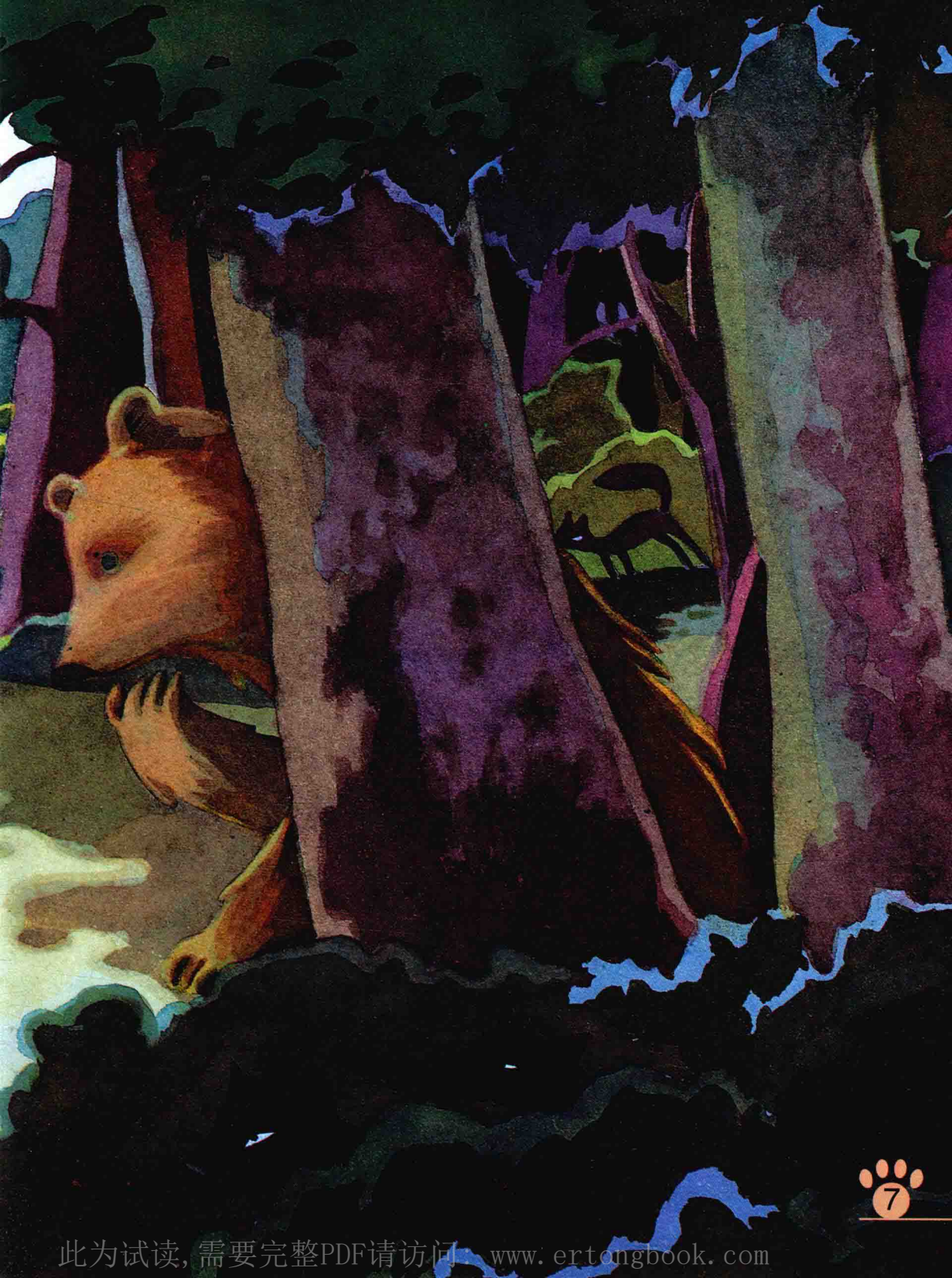
波罗一个人在森林里游荡。

他喊道：“谁愿意来和我一起玩？”

“我！我！”一个声音传来。

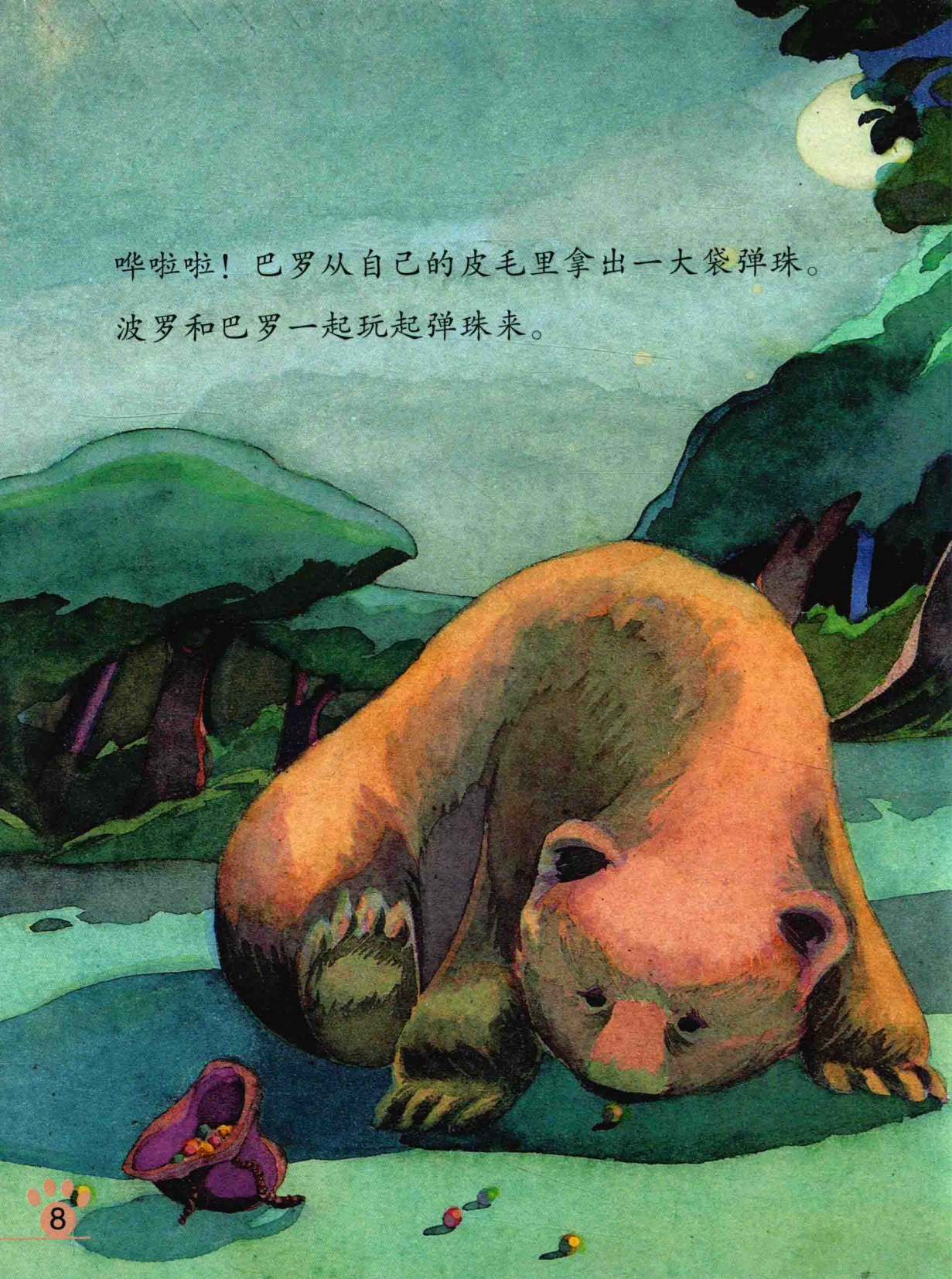
是巴罗，一只正巧经过的大熊。





哗啦啦！巴罗从自己的皮毛里拿出一大袋弹珠。

波罗和巴罗一起玩起弹珠来。







随后，他们还玩起了捉迷藏。

开心得像疯子一样大笑。



突然，波罗大喊：“看！下雪了！”

“哦！哦！”巴罗说，“冬天到了，
现在我得去睡觉了。”

说着，就离开了……



